



**ПРЕЗИДЕНТЪТ ВУЧИЧ  
НОМИНИРА АНА  
БЪРНАБИЧ ЗА  
МИНИСТЪР  
ПРЕДСЕДАТЕЛ**

Стр. 3

Драгана Сотировски

**Има идеи, обаче  
няма кой да ги  
реализира**

Стр. 5



# Българство Ново

ВЕСТНИК НА БЪЛГАРИТЕ В СЪРБИЯ

ISSN 2466-4707



ГОДИНА I БРОЙ 25 23 юни 2017 г. Безплатен екземпляр ► Основател: НАЦИОНАЛЕН СЪВЕТ НА БЪЛГАРИТЕ В СЪРБИЯ

## Кръгла маса в Димитровград

### Разисквано обучението на български език в учебните заведения

„МОДЕЛИ НА ОБРАЗОВАНИЕТО НА НАЦИОНАЛНИТЕ МАЛЦИНСТВА – ПРЕДИЗВИКАТЕЛСТВА И ВЪЗМОЖНОСТИ“ БЕ ТЕМАТА НА КРЪГЛАТА МАСА, КОЯТО МИНАЛИЯ ПЕТЬК СЕ ПРОВЕДЕ В ДИМИТРОВГРАД.

На кръглата маса присъстваха посланикът на Република България в Белград Радко Влайков, представители на Училищното настоятелство в Ниш Душица Младенович, председателят на Националния съвет на българското национално малцинство Владимир Захариев, зам.-председателят на съвета Стефан Стойков, членът на НС и член на Общинския изпълнителен съвет в Димитровград за об-

ластта на образованието и информирането Деян Милев, представители на учебните заведения от Димитровградско, Босилеградско и Звонския край, представители на културни ведомства и медии от двете общини с преобладаващо българско население, както и родители на димитровградски деца, които трябваше да изнесат мнението си по въпроса защо е полезно (или пък не е полезно) децата им



да се обучават на български език.

Модераторът на кръглата маса Деян Милев в началото наблегна, че става дума за изключително важен въпрос за българското малцинство в Сърбия и изрази увереност, че някои акценти от

дискусиите би можали да залегнат в бъдещите програми за работа на учебните заведения, в които учениците главно са с български произход.

Председателят на НС на малцинството Владимир Захариев сподели, че благо-

дарение усилията на настоящия състав на съвета вече съществуват учебници на български език и то от пръв до шести клас на основното училище, докато до началото на новата учебна година ще бъдат подгответи и учебниците за седми и осми клас. Захариев изтъкна подкрепата на донеотдавнашния премиер, а сега президент на Сърбия Александър Вучич, по въпроса за превеждането на учебниците на български език. Той похвали и ангажирането на настоящия директор на Института за учебници и учебни помагала Драголюб Коничич. Захариев още добави, че в личен разговор с настоящия премиер на Република България Бойко Борисов е получил обещание

Стр. 2

## Съборът на "Славче"

Тазгодишният традиционен Международен събор „Славче“ на граничната бразда между България и Сърбия, ще се проведе в събота (24 юни). Организатори на братската среща на българите от двете страни на границата са общините Босилеград и Трекляно, а домакинът тази година е нашата община. В момента се провеждат подготовки за организирането на събора.

По традиция Събора на Славче ще открият кметовете на общините Босилеград и Трекляно - Владимир Захариев и Радко Петрунов. След поздравителните им слова ще бъде изнесена културна програма, в която ще вземат участие изпълнители от Босилеград, Кюстендил и Трекляно.

И тази година съборяните ще минават граничната линия с лични карти.



"Tase tours"



Градски и междуградски транспорт;  
Село Райчиловци, 66  
17540 БОСИЛЕГРАД  
Собственик и директор:  
Тасе Илийев  
Телефон:  
+381(0)17/877-381  
Web - [www.tase-tours.ls.rs](http://www.tase-tours.ls.rs)

„Калинел“ ДОО

17540 БОСИЛЕГРАД Индустриска, бб / Тел.: 064 446 79 79

Портал ФАР  
– интегрира  
мултикультуралното  
развитие между Сърбия  
и България



# Разисквано обучението на български език в учебните заведения

(От стр. 1)

българската държава да се погрижи да изготви 30 на сто от допълненията към учебниците по определени предмети, които, както подчертва, според вече постигнат предварителен договор със сръбския министър на просветата, без проблемно ще получат зелена улица. Водачът на НС отблъсна критиките, идващи от определени политически и дипломатически структури, че НС е виновен за това, че малък процент деца се учат на български език, като напомни, че „Настоящият състав на НС съществува от две години, така че нито има смисъл, нито има логика за един проблем, който е налице с десетилетия, да се обвинява НС.“

Посланикът Радко Влайков сподели тревожния факт, че в училищата в Димитровградско, Босилеградско и Звонско от общо 1390 деца само за 111 (или 8 на сто) се учат изцяло на български език. Според него за това „няма никакви оправдания“. Той сподели мнението си, че „сръбската държава има коректно отношение към въпроса за обучението на децата на български език, но, както се изрази, изпъкват проблеми при реализацията“. Влайков каза, че представителите на българското малцинство в Сърбия трябва най-сетне да се освободят от мислите, че обучението на децата им на български език може да им навреди. Той подчертава, че като посланик „отчита по-добро сътрудничество със сръбската страна, отколкото с някои представители на малцинството“.

Директорът на Основното училище „Христо Ботев“ Катарина Симеонова най-напред чрез видео представяне запозна присъстващите с обучението и дейностите, които се реализират на български език в училището. Симеонова между другото сподели, че нейната визия е в предстоящия четиригодишен период още повече да се подобри образованието на български език и по възможност да се сформира, и то още през следващата учебна година, паралелка, в която обучението ще се провежда на този език. Тя подчертава, че в училището като цяло не са доволни от степента на изучаването на български език и добави, че учителите и преподавателите междуувреме-

нно са минали допълнителни обучения образователния процес да провеждат и на български език.

Драган Иванов, директор на ОУ „Братство“ в с. Звонци, също прояви неудовлетворение от обучението на децата на български език в това училище. Той се върна и в миналото, говорейки за моделите на обучение, съществуващи през осемдесетте години на миналия век. На кръглата маса той сподели, че вестник „Братство“ през 2007 година го обвинил в намаляване броя на часовете по български език в училището, а това не било вярно, тъй като за това бил виновен предшественикът му на поста директор. Сподели, че в Бабушнишка община, в рамките на която е и Звонския край, нямат нищо против в ОУ „Братство“ обучението в по-голяма степен да се провежда на български език. Напомни и за тревожния факт, че в училището понастоящем има само 30 ученици, а тенденцията е броят им да намалява и нататък.

Представители на Гимназията „Св. св. Кирил и Методий“ бяха гимназиалните учители Милисав Николов и Драголюб Нотев. Николов фактографски напомни за началото на обучението на български език в учебното заведение преди няколко години, за възможностите за обучение на този език днес (училището е получило разрешение, както и миналата година, в първи клас да сформира по една гимназиална и една туристическа паралелки на български език с по 15 ученици). Драголюб Нотев пък „май стреля направо в центъра“, като отправи въпрос към присъстващите и особено към Душица Младенович, защо децата с български произход в общините в Сърбия, в които живее компактно българско население, е нужно да се питат дали искат да се обучават на сръбски или на български език? „Защо някой си, примерно Тодор Тодоров, за когото несъмнено се знае, че е с български произход, трябва да го питат на кой език иска да се учи?“, попита Нотев и продължи:

„Питат ли сръбите в Хърватия на кой език искат да се образоват? Бих можал да разбера, че в Пирот, където има около 5 600 представители на българското малцинство (според статистиката броят им е десеткратно



по-малък, бел. Б. Д.), едно такова допитване би могло да се проведе, но не ми е ясно защо това се прави в Димитровградско и Босилеградско?“ Отговор на въпроса Нотев не получи.

Соня Каменова, директор на Предучилищното заведение „8 септември“ в Димитровград, говори за начините, по които във ведомството се стараят да помогнат на децата възможно повече да научат български език, като напомни и за конкретни прояви, които организират с цел реализиране на начинанието. Каменова напомни, че са изготвили и съответна програма, с която е предвидено по-серизично обучение на децата на български език, която е представена на съответното министерство, но за съжаление нямат никакъв отговор. Това мотивира посланика Влайков да изрази готовност да положи конкретни усилия, за да разбере какво се случва с програмата.

Просветният деец, бивш председател на Комисията за образование към НС (в миналия състав) и водач на организацията „Матицата на българите“ Пене Димитров също изнесе интересно становище. Според него „30 години се дискутира по темата, но резултати няма“. Той сподели, че родителите на децата, които през учебната 2005/2006 година са за-

писали децата си в първата след много години българска паралелка в рамките на основното училище в Босилеград, са били унижавани и тормозени. За Пене Димитров най-голямата вина за това, че децата не се учат на български език носят директорите на учебните заведения и общинските ръководства. Той напомни и за проблема, който май всички виждат, но не му обръщат внимание: „Дискутираме по темата за обучението на български език, но до 10 години няма да имаме деца в училищата“.

Нямаше участник в дискусията, който да не отправи апел към родителите да записват децата си в български паралелки. Стефан Стойков каза: „Свободно ги записвайте, не се страхувайте“. Думите на Владимир Захариев бяха: „И докато бях депутат в сръбския парламент, с гордост изтъквах, че съм българин. Ще помагаме на всички, обичаме да помагаме... Елате в НС, вратите винаги са ви отворени...“ Драголюб Нотев напомни: „Ние не сме страхови народ...“. Изказането на посланика Влайков в тази посока гласеше: „Българската държава осигурява достатъчен брой места за студенти от българското малцинство в Сърбия. Но езикът трябва да се знае добре, за да биха децата утре били

конкурентоспособни. Затова с изучаване на български език трябва да се започне от първи клас на основното училище или още в детската градина. Каквото е било – било е, дайте сега да гледаме напред...“

Освен че напомни за добре известните три образователни модели на ученици, които по произход не са сърби, представителката на Училищното настоятелство в Ниш Душица Младенович почти нищо друго съществено не съобщи, тъй като се оказа, че не е компетентна за това. Държавният секретар в Министерството на просветата на Сърбия Анастасия Вичек, както бе съобщено на кръглата маса, по ради голяма ангажираност не дойде, макар че беше оповестено и нейното присъствие.

Следва да се отбележи фактът, който впрочем бе констатиран и от отделни участници в кръглата маса, че броят на родителите, които бяха поканени да присъстват, беше сравнително малък, и то предимно родители на осмокласници. Забелязано бе, че определен брой от тях напуснаха кръглата маса след сравнително кратко време, вероятно поради факта, че не бяха доволни от самата тема или пък от посоките, в които дискусията се развиваха.

Б. Димитров

## България на крачка от еврозоната и Шенген

България е на път националната си валута лев да смени с евро и да се присъедини към безвизовото пространство Шенген. Зелена светлина за това получи от най-важните страни в Европейския съюз – Франция и Германия, по време на посещението на премиера Бойко Борисов в Париж и Берлин.

Френският президент Еманюел Макрон обеща на премиера, че неговата страна ще се ангажира да помогне на България за влизане в чакалнята на еврозоната и за Шенген.

Германският канцлер Ангела Меркел каза

на Борисов, че България ще бъде готова да постигне приемане, когато изпълни условията за Шенген, а това е свързано с борбата с корупцията и правовата държава.

България е член на ЕС от 1 януари 2007 година. Еврозоната, група страни-членки на ЕС, приели еврото за своя официална валута, е създадена през 1999 г. Освен че използват единна парична единица, членките на еврозоната могат да разчитат на по-малки лихви на кредитите, гарантирани на инвестициите и много други неща от монетарната сфера. С.Б.

## Президентът Вучич номинира Ана Бърнабич за министър-председател

Президентът Александър Вучич възложи на настоящия министър на държавната администрация и местното самоуправление Ана Бърнабич да състави новото сръбско правителство. Държавният глава описа Бърнабич като трудолюбива жена, която притежава нужните професионални и лични качества и добави, че тя ще „покаже уважение към партиите, които очаква да я подкрепят, и ще работи за просперитета на Сърбия“. Вучич заяви, че „гръбнакът“ на кабинета ще остане същият и ще има две министерства повече. Според думите му Ана Бърнабич ще се занимава с въпросите от сферата на икономиката, дигитализацията и пр., а лидерът на социалистите и външен министър Ивица Дачич „ще води политическата част“.

Бърнабич не принадлежи на нито една политическа сила. Завършила е бизнес администрация в университет в щата Мичигън, САЩ. След това получава магистърска степен в Англия със специалност маркетинг. Говори два езика - английски и руски. Има над 10-годишен опит с международни организации и чуждестранни инвеститори, както и в местното самоуправление. Правителството, което ще състави Бърнабич, ще бъде 15-о по ред от 1990 г., когато в Сърбия бе въведена многопартийна система.

Ако получи доверието на большинството депутати в парламента, Ана Бърнабич ще е първата жена начело на сръбско правителство, както и първият министър-председател с хомосексуални предпочтения. С.Б.

## Политическият деец от Звонско Саша Златанов:

### Сложете ни поне снимка в „Ново Братство“

На кърглата маса, посветена на информирането на българското малцинство в Сърбия, която преди около един месец се проведе в Димитровград, представителят на Звонския край Саша Златанов съобщи, че там хората се чувстват занемарени, тъй като за тях и дейностите им няма кой да информира.

На мероприятиято, на което между другото присъстваха и двамата високи дипломатически представители на държавата-майка – посланикът в Белград Радко Влайков и генералният консул в Ниш Едвин Сугарев, Златанов посочи, че освен каналите на няколко телевизии с национална честота, жителите на Звонско нишо друго не могат да видят, а камоли да прочетат някакви информации, които касаят техния живот и битие.

„В Бабушнишко община практически вече няма ме-

дии, сигнала на РТ „Цариброд“ не хващаме, докато вестник „Ново Братство“ за нас пише от време на време“, каза Златанов, добавяйки след това и едно, както журналистите обикновено жартонно биха го нарекли, „изречение-бонбонче“, кое то гласеше: „Ако вече не могат да идват при нас по често, тогава поне във всеки брой на вестник „Ново Братство“ нека да сложат някаква снимка от нашия край и ние горе-долу с това ще бъдем доволни“.

Саша Златанов е деен политик в Звонския край. Член е на Общинския съвет в Бабушнишко и общински координатор за сътрудничество с Република България. Живее в с. Ракита. Изявява се и като организатор на различни културни мероприятия, предвид че е начело на една местна неправителствена организация. Ангажирането на Златанов

в борбата за подобряване на живота в Звонско напоследък придобива ярък оттенък. Той се озова в Димитровград и по време на неотдавншното посещение на вицепрезидента на Република България Илияна Йотова. По време на срещата й с граждани в конферентната зала в спортния център, Златанов отправи към г-жа Йотова въпроси, свързани с дългоопевестявания, но никак не реализирана проект във връзка с откъриването на граничен преход край с. Петачинци, който би бил от огромно значение за жителите на Звонско, както и във връзка с по-лесното придобиване на българско гражданство за местните хора с български произход.

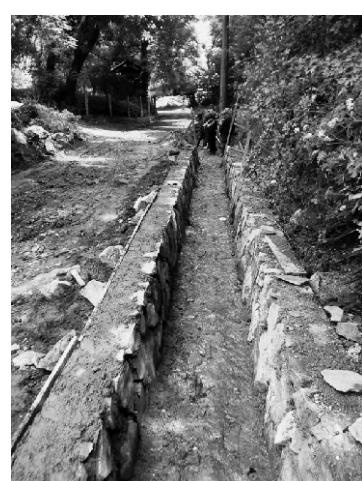
За голямата му мотивираност да помага на родния си край можем само да му кажем едно – БРАВО!

Б.Д.

## Публичното предприятие за строителни площи и пътища

### Изграждане на бетонно корито в квартала Лалош в с. Райчиловци

Публичното предприятие за строителни площи и пътища в Босилеград провежда работи върху изграждането на корито от каменни плохи и бетон на поточето в квартала Лалош в село Райчиловци. С изграждането на коритото ще се реши дългогодишният проблем на ромите от този квартал, тъй като след обилни валежи от дъжд потока често излизаше от коритото си и разрушаваше пътя в този квартал. Коритото е с широчина 1 м и височина 80 см.



Бетонно корито в квартала Лалош

Изграждането на каменно-бетонното корито на потока от квартала Лалош до регионалния път в центъра на селото с обща дължина 950 м започна преди няколко години, когато тогавашното предприятие Дирекция за строителни площи и пътища построи едната му част.

Директорът на ПП за строителни площи и пътища Страшко Апостолов казва, че с цел подобряването на хигиената и решаването на комуналните проблеми в квартала Лалош, освен изграждането на кея, предприятието ще извърши и реконструкция на пътя в този квартал и ще постави малки и големи контейнери за смет, докато комуналното предприятие „Услуга“ ще приключи изграждането на канализационната мрежа. Апостолов заяви, че предприятието тези дни ще започне реализацијата на още един проект – Втора фаза от уреждането на кея на Добродолски поток, изцяло финансира общината.



Кея на Добродолски поток

Тито“ до новия мост над Драговищица. Планирано е да се извърши реконструкция на подпорната стена, почистване и уреждане на коритото и зелените площи, засаждане на декоративни дървета и монтиране на пейки. Миналата година през есента бе завършена първата фаза от този проект, в рамките на която бе уреден кея и бяха засадени около 300 декоративни дървета от моста на улица „Георги Димитров“ до квартала Карапин дол.

Директорът Апостолов изтъква, че и двата проекта - комуналното уреждане в квартала Лалош и уреждането на кея на Добродолски поток, изцяло финансира общината.

### Намалява нелегалното преминаване на границата

Говорителят на Министерството на отбраната Йован Кривокапич заяви, че спрямо миналата година намаляват опитите за нелегално преминаване на границата. „Ситуацията е много по-добра, когато дневно се регистрирали поне 10 нарушения на границите с България, Македония и Черна гора“, поясни той. Според него съвместни патрули на сръбската армия и полиция от юни миналата година досега са арестували 145 трафиканти на нелегални мигранти и са предотвратили над 125 различни опита за нелегално преминаване на границата.

С.Б.

## БНР СПИРА ИЗЛЪЧВАНЕТО НА СРЪБСКИ ЕЗИК

Българското национално радио (БНР) оповести, че спира излъчванията на новините на шест европейски езика включително и на сръбски. Планът на генералния директор на БНР Александър Велев е да закрие „Радио България“, основано през 1936 г., което в момента излъчва в интернет на девет езика, и да го замести с портал на български, английски и руски.

„Решението е взето след едногодишен мониторинг и анализ, който показва малък брой посещения на сайта, половината от които са от България. То съответства на тенденциите в целия Европейски съюз за радио и телевизия (EBU) за преминаване на интернет-платформи и редуциране на броя на чуждоезиковите програми. Такава е тенденцията в съпоставими държави като Австрия, Италия, Швейцария, Сърбия, Литва, Латвия и Естония“, съобщиха от БНР.

Според изследванията в последната седмица преди затварянето на балканските редакции на 1 юни, сръбската секция е слушана дневно от 18 до 46 слушатели по целия свет. Ефирни честоти на Радио България са спрени през 2012 г., а издръжката на учеб медиите струва 1 000 000 лв. на година.

С.Б.

## Заседание на Общинския парламент в Босилеград

Общинската скупщина в Босилеград на осмото си редовно заседание, което миналата седмица се проведе в заседателната зала на общината, прие първото изменение и допълнение на бюджета за 2017 година. Както изтъкна Смилка Митов, представител на службата за бюджет и финанси в Общинското управление, с първото изменение и допълнение на тазгодишния бюджет общите суми за приходи и разходи не се променят, а са извършени само определени корекции в някои от позициите при една част от директните или индиректните ползвани бюджетните средства. На заседанието бяха приети и Наредба за окончателната сметка за изпълнението на общинския бюджет за 2016 година, както и Заключение за неангажиране на одитор за окончателната сметка.

Съветниците гласуваха и нови състави на управителните и надзорни съвети на Центъра за култура, Центъра за социални грижи, Народната библиотека „Христо Ботев“ и Предучилищното ведомство „Детска радост“, поради изтичането на мандатите на досегашни-



те председатели и членове в тези органи. Почти всички досегашни председатели и членове на управителните и надзорни съвети и занапред са си запазили постовете в управляващите органи на тези институции.

Общинският парламент прие измененията и допълненията на наредбите за категоризиране на общинските пътища и улици, за поставяне и грижа за паметниците на територията на общината, работното време на гостилиничарските, търговски и занаятчийски фирми, отглеждането на домашни животни, за водопроводната и канализационната мрежи на територията на общината и др. Бе приета и

Наредба за размера на сумата за технически преглед на обекти, спазването на зоохигиенните норми, както и Наредба за местен антикорупционен план.

Скупщината даде съгласие за измененията и допълненията на финансовите планове на Общинското управление, Общинския съвет, кметът и Общинската скупщина.

Най-много дискусии и полемики и този път се водеха в рамките на последната точка от дневния ред - Въпроси и предложения. Въпреки че една част от опозиционните съветници отсъстваха, а някои напуснаха залата по време на заседанието, недоволни от реше-

нията на мнозинството, които останаха до края на сесията, отправяха критики заради проектите, които общината е започнала, а все още не са довършени - изграждането на спортната зала, басейна, улици към новия мост на „Пескара“ и др. Отговарящи на критиките, кметът Владимир Захариев и представителите на общинското ръководство запознаха присъстващите и слушателите на Ново Радио Босилеград, което и този път пряко изльзваше заседанието на ОС, с досегашните дейности на общината относно реализацията на тези проекти, с динамиката на изпълнението на дейностите, както

и с възникналите проблеми, които пречат или забавят реализацията на тези проекти. В изказванията си управляващите посочиха проектите и дейностите, които общината вече е реализирала от началото на годината, или в момента се изпълняват - реконструкция на старата болница, асфалтирането на училищния двор и асфалтирането на пътя към село Извор, доизграждане на обекта за спешна помощ към Здравния дом, реконструкция на покрива на Центъра за култура, реконструкция на спортната зала в основното училище, монтаж на пластмасови седалки на стадиона „Пескара“ и др.

П.Л.Р.

## Бабушница

### Представена монография, изготвена от КИЦ „Цариброд“

В Бабушница тези дни бе представена монографията „Изследвания на потенциалите за икономическо развитие на общините Бабушница, Димитровград и Бела паланка“, която изготви проектен екип на КИЦ „Цариброд“ в рамките на проект, финансиран от Министерството на външните работи на Република България.

Представителите на КИЦ „Цариброд“ бяха приети от кмета на Бабушнишко Драган Виданович и председа-

теля на тамошния Общински съвет Деян Лазаревич. На срещата присъства и генералният консул на Република България в Ниш Едвин Сугарев, както и делегация от българската община Костинброд начело с кмета Трайко Младенов.

Преди представянето на монографията, ръководства та на двете общини обмениха опити за досегашното крайграницично сътрудничество и реализираните проекти. Те констатираха, че съществуват

много области, в които двете общини могат да кандидатстват за средства при Европейски фондове в рамките на крайграницното сътрудничество между България и Сърбия.

И двете страни бяха на мнение, че в предстоящия период трябва да интензифицират контакктите си с цел със съвместни и добре изготвени проекти да се посрещнат новите конкурси на ЕС, които ще бъдат обявени през септември т.г.

Б.Д.



## Петнадесета сесия на Общинския съвет в Димитровград

### Взети редица важни решения

Общинският съвет в Димитровград тези дни проведе 15-ата си сесия. Бяха взети редица решения, някои от които са:

\* Извършен е вторият за тази година ребаланс на бюджета, като приходната и разходната части са проектирани на 771 240 000 динара. Нека да припомним, че с първото решение за ребаланса приходната и разходната части бяха „проектирани“ на 767 435 833 динара.

\* За директор на ОП „Комуналац“ е преизбран Саша Алексов.

\* Член на Надзорния съвет на Общественото комунално предприятие „Регионално депо Пирот“ вместо оттеглилия се от този пост, след предоставена писмена оставка, Владица Иванов стана Васил Ташков. Той ще бъде член на съвета до края на мандата на оттеглилия се

член.

\* Правото за ползване на игрището за футбол в СЦ „Парк“ с обща площ 16 849 квадратни метра с решение на Общинския съвет е предоставено на СТЦ „Цариброд“ за период от пет години.

\* Приет бе отчетът на Общинската избирателна комисия за провеждане на избори за местните общинности. В 19 съвета от общо 23 са проведени избори, в останалите четири (Куса врана, Сенокос, Драговита и Лукавица-Сливница) ще се проведат допълнително, тъй като засега няма достатъчен брой заинтересованни да се кандидатират за членове на съветите.

Б.Д.

# Има идеи, обаче няма кой да ги реализира

\* Съществуват раздели между Димитровград и Босилеград, което никак не е добро.  
 \* "Ново Братство" може да има изключително важна роля, тъй като чрез вестника трябва да информирате хората за съществуването му и за самата негова роля.

Драгана Стировски, редактор в кореспондентския пункт на РТС в Ниш и председател на Комисията за информиране към Националния съвет на българите в Сърбия, е носител на редица домашни и международни признания в сферата на журналистика.

За получасовото си предаване „Последна поща Цариброд“ на тема „Красотата на разнообразието“ Стировски е била наградена на Международния фестивал за документални филми на Дунавския регион „Профест“ през 2011 година. Много пъти е била в най-тясната селекция за престижното признание на НУНС за разследваща журналистика, носител е на наградата „Разходвачи“ за граждански активизъм в категорията на медии, а неотдавна получи и наградата „Милан Пантич“ на „Вечерне Новости“ за журналистическа смелост.



Попитахме я дали поста председател на Комисията за информиране при НС ѝ дава възможност по-добре да се запознае с положението на българското национално малцинство и какво ѝ е мнението във връзка с намаляването броя на принадлежащите към българското национално малцинство в Сърбия.

- Постът ми председател на Комисията за информиране не зависи от броя на принадлежащите към националното малцинство. Той зависи от хората и техните интереси. Много неща в страната, започвайки от икономическата ситуация, през културната деградация, са допринесли на хората да бъдат приоритет други неща, отколкото националната им принадлежност. По-старите поколения са го чувствали по друг начин. Как ще мотивирате родителите да запишат детето си да се учи на майчин български език? Това се дължи на личната съвест и на дейностите на местната среда. Отлични показатели за това нещо са двата града, където живеят принадлежащите към българското малцинство - Димитровград и Босилеград. За съжаление тази година там няма нито една паралелка на майчин език, въпреки че децата, след завършване на средното, образованието си продължават в българските университети.

Как оценявате позицията на

българското малцинство в момента?

Смятам, че българското национално малцинство по всичко е едно от първите четири в Сърбия. Унгарците имат най-добър статут, ромите и бошняците не изостават много, но веднага до тях се нареждат и българите. Считам, че българите имат по-добър статус от русините и словаците, например. Но тази ситуация не зависи от държавата, а от Националните съвети.

Каква роля може да има "Ново Братство" за българското национално малцинство?

"Ново Братство" може да има изключително важна роля, тъй като чрез вестника трябва да информирате хората за съществуването му и за самата негова роля. Трябва да работите върху маркетинга и самопрекламата. Това, че Националният съвет е създал условия за оживяването на „Братство“ не означава, че работата е приключила. Това представлява само една част от пътя, който трябва да продължат директора и заетите в редакцията.

Какво конкретно означава това?

Това означава, че трябва да присъзвате на всички важни събития, не само в Ниш, а и в другите градове, където има ваши кореспонденти. Темите, които обработвате, не е задължително да бъдат свързани само с дейностите на българите в Сърбия. С разнообразието на съдържанията трябва да мотивирате хората, които не принадлежат към вашето малцинство, да четат вестника или поне да разгледат снимките. Би трябало да укрепвате сътрудничеството с българското национално малцинство, което живее във Войводина.

Как оценявате качеството на нашия вестник?

Определено вестникът трябва да се модернизира. Освен названието, езика и начина на изразяването, той не би трябало да има нищо общо със старото „Братство“. Дори и начина на писането трябва да се модерниза. Трябва да мотивирате младите хора да го четат. Когато мотивирате младите да се информират на български език, можем да мислим за бъдеще, понеже същите тези млади хора утре могат да станат ваши потенциални сътрудници, независимо дали живеят в Сърбия или се учат в София, Кюстендил, или Варна. Това не е критика, а добронамерена препоръка какво сами можете да направите. Трябва сами да се доизграждате, да направите крачка напред. Не трябва да се задържате само върху теми за българското малцинство - първо, защото има малко такива теми, а второ, защо да не се занимавате и с теми, които вълнуват и преобладаващата част от населението?

Все пак старото „Братство“, в периода, който е повече от 50 години,

е имал важна роля за нашето малцинство. Съгласни ли сте с това?

Разбира се, че сам съгласна, но много неща са се променили. Представете си телевизията, която е започнала дейността си през 1958 година, да не се е модернизирана през всичките тези години? Как би изглеждала тя днес, да не се е променил начинът на работа?

Смятате ли, че нашето малцинство може да очаква позитивни промени в бъдеще?

Разбира се, тъй като Сърбия се намира на пътя към членството ѝ в Европейския съюз, а много неща задължават Сърбия като бъдещ член на ЕС, така националните малцинства ще имат възможност да осъществят някои свои права, които им принадлежат според законите. Във връзка с това не трябва да се страхувате, нито вие, които работите в „Ново Братство“, нито хората, които работят в други медии, чийто основател е Националният съвет. Казвам това поради една друга причина. Въсъщност, използването на майчин език, независимо кой - дали български, унгарски, или ромски - така или иначе, представлява богатство за един народ и за самата държава.

Проблемът с финансирането е общ проблем на медиите у нас. Разбира се, това се отразява и на нашия вестник. Как виждате преодоляването на финансовите трудности в медиите?

Факт е, че вие нямате правна възможност за финансиране чрез проекти, които се финансираат от местните самоуправления, което според мен никак не е добро. Трябва да изнамирате други начини и източници на финансиране. Мисля, че трябва да се насочите към европейските фондове. Но има много неща, които можете сами да си направите, а които не изискват финансови средства. Предлагам ви да си направите контакти с членовете на секциите в училищата, които да ви изпращат текстове и вие да им ги публикувате и по този начин да ги насырчавате. За младите хора това би било голяма мотивация да пишат, а може би и да продължат образоването си като журналисти. По този начин можете да си осигурите млад персонал. Също и гостуванията по телевизиите - не струват нищо, а могат да бъдат от голямо значение за промоцията на вестника.

Какво бихте посочили като най-голям проблем за малцинствата?

Съществува нещо, което не е свързано само с българското национално малцинство, а е характерно за всички балкански народи. Това са разделията. Вместо да се обединявате и всички заедно да работим в полза на малцинството, ние се разделяме. Примерно в това отношение ромите са отишли най-далеч. Те са най-добрите показател за това

как може да се работи, когато сме компактни. Те теглят огромни средства от Европа. Дали с тези средства е направено нещо и дали това е добре, или е лошо, е друг въпрос, но е важно, че се действа. Различните проекти, които Европа финансира, подкрепят мотивацията и насырчаването на една общност. Просто има идеи, обаче няма кой да ги реализира. Съществуват раздели между Димитровград и Босилеград, което никак не е добро.

Зашо мислите, че съществуват такива раздели?

Корените на тези раздели са от много отдавна, но мен неприятно ме изненадва, че младите хора задълбочават, вместо да запълват пукнатините. Била сам пряк свидетел на такива раздели дори и по време на заседанията на Комисията, а аз като председател настоявам, поне по време на заседанията да ги преодолявам.

Предполагам, че причината може би е, защото седалището на Националния съвет вече не е в Димитровград. А защо трябва да бъде там? В Димитровград беше достатъчно дълго и какво беше направено през този период? Сегашният НС е сторил много конкретни неща и още много ще бъдат направени, което не означава, че добрите неща, които този състав на Националния съвет е направил, няма да бъдат продължени от следващия състав, когато седалището бъде в Димитровград, или може би някъде другаде.

Димитровград изглежда се страхува, че Босилеград ще се възползва от факта, че централата на НС е при тях. Димитровград иска седалището на съвета, а първо и основно е, че не успяха да сформират нито една паралелка на български език. Как обясняват това нещо? Имам впечатление, че на някои хора много по-вече им се иска да са членове, председатели, или директори на институции, а много малко се интересуват от резултатите на своята работа, докато времето отминава.

Нашите сънародници помнят ТВ Журнала на български език и имат голямо желание това предаване отново да започне да се излъчва. Реалистично ли е да очакваме такова нещо?

РТС има специализирано предаване „Гражданин“, което се излъчва всеки вторник по първи канал и обхваща теми за всички национални малцинства. Кое малцинство и с колко материал ще бъде застъпено в предаването, зависи от предложението, а не от редактора. Възстановяването на ТВ Журнала по начина, по който преди е бил излъчен, автоматично би наложило задължение на РТС да организира такива предавания и за другите национални малцинства в Сърбия. Мисля, че в момента това е невъзможно да се осъществи. Смятам, че предаването „Гражданин“ представлява приемливо решение за всички национални малцинства.

С. Дж.

## В центъра на Димитровград

# Поставено Wi-Fi „дърво“

На платото пред димитровградския Център за култура тези дни бе поставено т. нар. Wi-Fi „дърво“, което Димитровградска община е получила като награда за масовото участие на гражданите в акцията „Вземи касовата бележка и победи“.

На практика става дума за уред, чрез който се утешава безплатна интернет връзка, която едновременно могат да ползват към 300 лица. Уредът притежава и аксесоари за зареждане на мобилни телефони, както и

LED осветеление, като по този начин ще представлява и своеобразна украса за тази част на града. Обхватът на сигнала е около 150 метра.

Като принос в борбата срещу сенчестата икономика 12 общини в Сърбия, чито граждани бяха най-дени в събирането на касови бележки, бяха наградени с такива уреди. Безплатният интернет обаче е лимитиран на срок от 15 месеца.

Б.Д.



## „Референдум на открито“ в Димитровград

# Гражданите решават как да се изразходват 20-те хиляди евро

Предвид, че Димитровградска община освен т. нар. Wi-Fi „дърво“ получи и 20 хиляди евро от наградната игра „Вземи касовата бележка и победи“, органите на местното самоуправление решиха да питат гражданите в какво да вложат парите. Опции са три – купуване на високопроходим автомобил за нуждите на местния Здравен дом, реконструк-

ция на платото пред Центъра за култура (купуване и поставяне на гранитни площи) и реконструкция на помещението за Туристическо-информационния център.

Гражданите на Димитровградско могат да гласуват на два пункта в града (пред хотела „Сакс-Балкан“ и пред Центъра за култура).

Б.Д.

## По повод Международния ден на доброволните кръводарители

# Прием при кмета Димитров

Кметът на Димитровградско д-р Владица Димитров по случай 14 юни - Международния ден на доброволните кръводарители, прие Бобан Пешакович, който ценната течност е дарил 50 пъти, и Емил Петров и Милован Петров, които досега са подавали ръката си 20 пъти. Заедно с председателя на димитровградската червенокръстка организация д-р Никола Йорданов на хуманите димитровградчани

кметът връчи благодарствени писма и им пожела добро здраве и много успехи и късмет в по-нататъшния им живот.

Д-р Никола Йорданов честити празника на всички доброволни кръводарители в Димитровградско. Той апелира към младите да се включват в акциите по кръводаряване, тъй като, както подчертва, не трябва да се окажем в ситуация пациентите да чакат кръвта, а кръв-

та да чака пациентите. От началото на годината в Димитровградско са организирани 4 такива акции, в които са се включили 110 лица.

Международният ден на доброволното кръводаряване в света се отбелязва от 2004 година, докато в Сърбия ознаменуването му започнало една година по-късно.

Б.Д. – Д.С.

## Ветеринарна амбулатория „Босилеград“

# Мерки за здравна защита на добитъка

В унисон с реализацията на програмата на Министерството на селското стопанство за здравна защита на домашните животни през 2017 година, босилеградската ветеринарна амбулатория провежда ваксиниране и диагностично изследване на добитъка на цялата територия на общината. Мерките за редовна здравна защита на добитъка включват ваксиниране на говедата срещу син език и нодурален дерматит, ваксиниране на овце срещу син език, както и диагностично изследване на едрия добитък на туберкулоза, бруцелоза и левкоза и диагностично изследване на овцете и козите на бруцелоза.

Директорът на Ветеринарната амбулатория „Босилеград“ Рада Джорджевич изтъква, че в края на миналия месец министерството е наложило спешно провеждане на мерките за редовна здравна защита на добитъка. Амбулаторията веднага направила план за



дейностите и още на 29 май започнала да го реализира. Джорджевич подчертава, че става дума за редовни предпазни мерки за здравна защита на животните с цел предотвратяване на евентуалната поява и разпространение на тези заболявания при животните, с което може да се навреди и на хората. „Тази година ваксините получихме навреме и предприемаме всичко необходимо да не се повтори миналогодишния случай с разпространяването на болестта нодурален дерматит сред говедата, когато страдаха над 300 добичета в общината“, изтъква тя и

апелира към животновъдите да съдействат на екипите на Ветеринарната амбулатория и навреме да ваксинират добитъка. По думите ѝ изследването на кръвните пробы от добитъка се върши със съдействието на Ветеринарния институт в Ниш.

Според плана ваксинирането и диагностичното изследване при едрия добитък трябва да приключи до края на този месец, а при овцете и козите ще продължи до август, поради двукратното им ваксиниране срещу болестта син език.

П.Л.Р.

## Редовно водоснабдяване на Босилеградско и през лятото



В момента водоснабдяването от градския водопровод, който ползва вода от извора в село Извор, е редовно и все още няма нужда от включване на бунарите за захващане на допълнителни количества питейна вода.

Предраг Трайков, директор на Комуналното предприятие „Услуга“, което поддържа градската водопроводна система в Босилеград и селата Райчиловци и Радичевци, казва, че са предприели всички необходими мерки с цел осигуряване на редовно водоснабдяване през лятото. „Изворът в село Извор е с дебит около 11 литара вода в секунда, което количество за-

ливане на градините и дворовете, и затова сме принудени да вкараме допълнителни количества питейна вода от бунарите в полето“, изтъква Трайков. Той подчертава, че още през април и май са извършили редовен контрол и ремонт на помпите и другите съоръжения в бунарите, така че, доколкото се окаже нужда, готови са веднага да ги включат в системата.

Към градската водопроводна мрежа в Босилеград и селата Райчиловци и Радичевци в момента са свързани около 1550 домакинства и над 100 фирми.

П.Л.Р.

**До**

## **Абитуриентите от „Гимназия“-та в Босилеград**

## **Абитуриентите от гимназия „Св. св. Кирил и Методий“ в Димитровград**

**Съпли зреолстници,  
Съпли кандидат-студенти,  
Съпли сънародници!**

Обръщам се общо към всички вас от випуск 2017 г. Отделно изпращам подобно писмо и до всеки от вас.

Сигурен съм, знаете, че в България на абитуриентите им казваме и „зреолстници“. Защото преходът от гимназията към университета е точно във възрастта на започващата зрялост. Вече не сте деца. Ето защо си позволявам да се обърна към вас като към зрели хора. Обръщам се и като български посланик в Белград, и като баща на три деца. Обръщам се директно. **БЕЗ ПОСРЕДНИЦИ**.

Ние с вас се познаваме. Никога няма да забравя първото ми идване преди няколко месеца в Гимназията в Босилеград и вашия шапалир в прекрасните ви униформи. Видяхме се после още много пъти. И винаги бяхте красиви, симпатични, усмихнати. Винаги с радост ви срещах и в Димитровград: хубави, гордии, жизнерадостни.

Предполагам, че през последните дни сте изпълнени от вълнението на раздялата с родното училище, но и от притеснението от предстоящия избор, който трябва да направите. Повярвайте, няма нищо по-хубаво на тази възраст да продължите да учите и да се усъвършенствате. Това ще ви даде шанс за цял живот. Не се колебайте!

Искам да уверя онези от вас, които възнамеряват да кандидатстват в университети в България: и тази година Република България предоставя достатъчен брой места специално за вас, бъдещите студенти от Българското национално малцинство в Сърбия.

Ще бъда максимално директен, за да ме разберете най-варно. Единствено Република България има отношение към всеки един момент от вашето кандидатстване – от предоставянето на интересуващата ви информация за специалности и университети в България, през приемането на документи, до организирането на изпитите, уреждане на формалности и финансиране на вашето следване.

Повярвайте, никой местен орган в Сърбия – примерно кмет или заместник-кмет, община или бюро в община, няма юридическото право да се намесва в този процес между вас и българската държава. И ако някой досега е опитвал да посредничжи между випуските преди вас и българската държава, то знайте: това вече е минало време. Минало свършено време. И както ви обещах в началото на това дълго писмо – с вас, кандидат-студентите от Българското национално малцинство, българската държава вече ще контактува директно. **БЕЗ ПОСРЕДНИЦИ**.

Ще ви бъда благодарен да разкажете и на родителите си за „миналото свършено време“. Като зрели хора вие вече също можете да им вдъхвате кураж, че нещата се променят. А и те ще бъдат истински щастливи да ви видят самостоятелни, уверени в своите сили и разчитайки на себе си, включително в контактите с българската държава.

Надявам се, че ще е полезно да знаете, че приемането на документи в Босилеград ще стане на 2 юли 2017 г. в Гимназията. Изпитите ще са също в Гимназията на 3 юли. В Димитровград документите ще се приемат на 11 юли в Гимназията „Св. св. Кирил и Методий“. Изпитите ще са в същата Гимназия на 12 юли.

На всички тези дати в гимназиите в Босилеград и Димитровград ще бъдат официалните представители на българската държава от Министерството на образованието и науката, Държавната агенция за българите в чужбина, Генералното консулство на Република България в Ниш.

На ваше разположение преди тези дати за всяка ви информация или съдействие ще бъдат и две неправителствени организации на Българското национално малцинство – КИЦ „Босилеград“ за Босилеград и КИЦ „Цариброд“ за Димитровград. На ваше разположение по веднъж всяка седмица в тях ще можете да се срещате и с представител на Генералното консулство в Ниш.

Не се колебайте при нужда да се обръщате към всеки от дипломатите в Посолството в Белград и в Генералното консулство в Ниш. Обръщайте се и към мен на адрес: [Embassy.Belgrade@mfa.bg](mailto:Embassy.Belgrade@mfa.bg)

**Съпли млади приятели,**

Дали ще станете студенти в български университет зависи единствено от вас. Единствено вашите знания и способности, които ще демонстрирате на приемните изпити, ще определят специалността и университета, в който ще бъдете приети. Вие определяте своето бъдеще. Никой друг!

Започвайки обучение в български университет, вие вече влизате в Европейския съюз. Добър или лош, Европейският съюз е най-сполучливата, най-перспективната форма на съжителство в Европа. Вярвам, че в годините на вашето следване Сърбия ще измине огромната част от пътя си към пълноправното членство в ЕС. А вие още след няколко седмици вече ще бъдете част от него! Желая ви го от цялото си сърце!

**НАПРЕД, НАУКАТА**

**Е СЛЪНЦЕ!**

Искрено ваш,

**Радко Влайков,  
извънреден и пълномощен посланик  
на Република България в Република  
Сърбия**

## **Писмо на кмета и зам.-кмета на Община Босилеград**

И тази година ще помагаме на кандидат-студентите от Босилеград при записването в българските ВУЗ-ове

Най-напред искаме да изкажем големия благодарност към

Българската държава, към Министерството на образованието на Република България, Държавната агенция за българите в чужбина, както и към всички ВУЗ-ове, в които са следвали и в момента следват студенти от Босилеград, за грижата и съдействието при записване на кандидат-студентите от Босилеградска община. Изказваме благодарност и към Генералното консулство на Република България в Ниш за досегашната подкрепа, която оказва на нашите студенти за придобиване на „виза Д“, необходима за пребиваването им в България по време на следването.

Това е светъл пример, как една държава се грижи за сънародниците си извън своите граници.

С цел запознаване на обществеността относно оказването на помощ от страна на общината при записването на кандидат-студентите, искаме да посочим следните факти:

До 2009 година някои организации и частни лица бяха посредници на кандидат-студентите от Босилеградска община и си осъществяваха печалба от тези „услуги“. Като резултат от недоволството на родители на тези деца, които по това време идваха в общината и явно сигнализираха злоупотребите, извършвани от страна на местни организации и лица, а НИКАК ОТ СТРАНА НА РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ И НЕЙНИТЕ ИНСТИТУЦИИ, които винаги са оказвали максимална помощ на нашите младежи в процеса на записването им в българските ВУЗ-ове, както и по време на следването им чрез обезпечаване на стипендии и други облекчения.

2009 г. общината чрез Канцеларията за млади, чийто дейности са свързани именно с оказването на помощ и съдействие на младежите, започва да оказва БЕЗПЛАТНА помощ и логистична подкрепа на абитуриентите от босилеградската гимназия в процеса на кандидатстване и записване в университетите в Република България. Въз основа на иск на общината ДАБЧ осигури бесплатни учебници по български език и история, които всяка година абитуриентите ползват за подготовка на кандидат-студентския изпит и след това ги връщат за следващия випуск. Всяка година в началото на второто полугодие Канцеларията за млади провежда анкета сред абитуриентите в тукашната гимназия относно желанията им за специалностите, за които се определят да продължат образоването си. След това резултатите от анкетата предоставяме на МОН, който ги използва при разпределението на специалностите и местата за записване. Благодарение на доброто сътрудничество, което общината поддържа с университетите в Благоевград, София, Пловдив и Велико Търново, всяка година техни професори по български език и история идват в

Босилеград с цел провеждане на финални обучения и подготовките непосредствено преди кандидат-студентския изпит.

Оказваме съдействие на бъдещите студенти и при обезпечаване на документите, необходими за кандидатстване. След кандидат-студентския изпит, който вече няколко години МОН организира в Босилеград, на всички, които осъществяват правото да се запишат, осигуряваме безплатен транспорт до София, за да си вземат удостоверение от МОН за положен изпит, както и удостоверение от

ДАБЧ за български произход, които са им необходими при записването във ВУЗ-овете. На всички деца, които имат нужда, оказваме помощ и при самото записване. След като приключат процедурата по записване, съдействваме им при набирането на необходимите документи и осигуряваме безплатен транспорт до Генералното консулство на Република България в Ниш, където им се издава споменатата вече „виза Д“.

Искаме да посочим, че общината нито един момент не е имала намерение да се намесва в работата на Министерството на образованието и науката на Република България или на някоя друга институция в тази страна. Още един път искаме да подчертаем, че кандидат-студентите от Босилеград се записват в българските университети БЛАГОДАРЕНИЕ НА РЕПУБЛИКА БЪЛГАРИЯ, а нашата община не превзема ролята на посредник, а само предоставя БЕЗПЛАТНА логистична подкрепа и съдействие на съгражданите си – кандидат-студенти от Босилеград, както и на наши преселници, които живеят във вътрешността на Сърбия.

Докато заемаме тези постове и отговаряме пред граждани за постыките си, ще продължаваме да съдействваме и да помагаме на кандидат-студентите и на всички граждани, защото те са ни избрали да защитаваме техните интереси и винаги ще им бъдем на разположение.

Нито като община, нито като Национален съвет, които институции оглавяваме, не можем да позволим някой да печели с нашата българска община. Затова каним кандидат-студентите да дойдат при нас, понеже всички служители в Община Босилеград, както и в офисите на Националния съвет в Босилеград и Цариброд, са Ви на разположение 24 часа. Целта ни е да помогнем да осъществите желанията си, тъй като сме безплатен сервис за всички Вас.

На всички кандидат-студенти от нашата община и на нашите сънародници в Сърбия, които тази година възнамеряват да кандидатстват в университетите в България или да продължат образоването си в Сърбия, пожелаваме успех на предстоящите кандидат-студентски изпити и успешно професионално образование и усъвършенстване.

**Кмет на Община Босилеград**  
**Владимир Захарiev**  
**Зам.-кмет на Община Босилеград**  
**Стефан Стойков**



Димитровград

## Прием за най-добрите ученици

Кметът на Димитровградско по традиция организира прием за учениците на випуска от двете местни учебни заведения – Николина Соколова от ОУ „Христо Ботев“ и Андрияна Никич от Гимназията „Св. св. Кирил и Методий“. На приема присъства и членът на Общинския изпълнителен съвет за областта на образованието Деян Милев.

За постигнатите успехи, като награда от местното самоуправление, ученичките получиха по преносим компютър. Кметът Владица Димитров им честити титлата „ученик на випуска“ и им пощела успехи и в по-нататъшното образование. Той посочи, че общината години наред финансово помага най-добрите ученици и оповести, че от тази година местното самоуправление ще води десет добри ученици от гимназията от втори, трети и четвърти клас в Болония, където ще посетят тамошния известен университет.

Б.Д.

## Симеон Костов

## Реката

Много я обичам. Тя ме успокоява. Пленява със своята очарователна песен, за никого неразбираема, а за всички приятна. Приспива с меланхолия, а събуджа с шепот. Със загадъчния роман марширува през вечността и отвежда в неизвестност – отвъд действителността. Тя ме изпъльва и вдъхновява. Влиза в мен, в душата ми, в порите ми, там където никой не може. Усещам я с цялото си същество. Тя тече през моите вени. Ние двамата, разтворени един в друг, ставаме единство, довело до пълна хармония нашите животи, мечти, блянове. Заедно пътуваме, пеем, радваме се и изчезваме. Тя ме унася и буди. Люлее със смирен ход или бълска в камъни и брегове. Ние двамата заедно тънem зад облаци, пътуваме с крилете на вятъра и се връщаме под формата на дъждовни капчици, придружени от блясъка на мълнии и гръмотевици. Почти ежедневно сме прегърнати и слушам ускорения ритъм на нещо, което ни е непознато, а толкова близко.

Тя умее да обича. Тя е нежна, топла и чаровна. Увива се и нежно разтопява. С леко докосване възбуджа и довежда до възторг. Тя шепти най-хубавите приказки, пее най-хубавите песни. Нейният шепот и нейната мелодия докосват всяка моя частичка. Едновременно сънуваме един и същ сън. Знае да споделя мечтите и бляновете си. Тя привлича неудържимо, чародейно, целува страстно, възхитително с цялото си битие. Нейната целувка е тя цялата, нейната песен е тя цялата, нейната обич е тя цялата... Не ми позволява да я прегърна, да я обладея, винаги

В босилеградската гимназия

## Тържествено връчване на дипломите на аббитуриентите

\* Александър Христов е ученик на випуска.



В присъствието на класните ръководители и преподавателите в босилеградската гимназия бе организирано тържество по повод връчването на дипломите на аббитуриентите за завършено средно образование. Дипломите и наградите на най-успешните зрелостници връчи директорът на училището Антон Тончев.

На тържествената церемония петима ученици бяха наградени и с грамотата „Вук Караджич“, най-престижното ученическо отличие. Това са: Александър Христов, Наталия Йосирова, Тияна Апостолова, Ивана Владимирова и

Ненад Милев. За ученик на тазгодишния випуск на босилеградската гимназия е избран Александър Христов.

Отличниците бяха наградени с по една книга, носителите на Вуковите грамоти получиха и по една енциклопедия - История на България, докато ученикът на виспуска бе награден и с енциклопедията „Цялостна митология на света“.

Миналата седмица всичките 37 аббитуриенти от тазгодишния випуск успешно издържаха дипломните си изпити, а 12 от тях завършиха четвърти клас с отличен успех.

П.Л.Р.

Гимназия Босилеград

## Изключителни постижения на второкласника Стефан Митов

Второкласникът в босилеградската гимназия Стефан Митов се представи великолепно на 39-ата Олимпиада по математика за отбори от средните училища в Сърбия, която в организация на Математическото дружество „Архимедес“ се провежда в Белград през миналия месец. Той завоюва 60 от общо 100 точки и даде решаващ принос за доброто постижение на своя отбор.

Стефан, който е пълен отличник и носител на признатието Ученник на випуска в основното училище, през тази учебна година завоюва и трето място на Окръжното състезание по математика във Враня, проведено в организация на Министерството на образованието на Сърбия. Под ръководството на преподавателя по математика Миле Цветков в състава на нашия отбор на олимпиадата в Белград бяха и Виктор Йорданов от първи, Ивайло Димитров от трети и Александър Христов от четвърти клас, които заедно със Стефан осъществиха най-добри резултати на общинското



съревнование. Според критериите членовете на всеки отбор поотделно решават по петнадесет задачи, а спечелените им точки накрая се събират и се получава общ резултат за целия отбор.

Миле Цветков похвали Стефан и другите ученици, взели участие в това престижно състезание, и изтъкна, че в крайното класиране нашата гимназия, която е от общ тип, е осъществила по-добри резултати от някои математически гимназии, каквато е примерно тази във Владичин хан.

П.Л.Р.

шава, избягва, но затова пък тя мен ме прегръща, целува, завладява напълно. Не, тя не се дава самата, а дава всичко от себе си, за да бъдем щастливи и двамата.

Макар че сме почти ежедневно заедно, преди всяка нова среща усещам силно вълнение, уплашен съм, през тялото ми минават тръпки. Треперя. Страхувам се да не ме отхвърли. Не знам дали ще ме приеме пак и дали ще бъде доволна от мен. Всъщност тя на никого и на нищо не възразява, не се оплаква, не споделя болките и тъгите си. Нищо не иска, дава всичко. Не говори, а казва; слуша, а не запитва. Нищо не работи, а прави много. Тя мирише без аромат. Нейният аромат е ароматът на чистотата. Нейното лице е безлично, в него е лицето на всеки и лицата на всички. Нейната сила няма сянка, в нея се отразяват чуждите сенки. Тя вечно пътува и постоянно е тук. Бърза, стойки; стои, бързайки. Взима, а не се повдига. Изхвърля без ръце. Няма крака, а се движи. В утробата си отглежда и храни чужди рожби, а не ражда свои. Не умира, а погребва. Лекува болни, а е здрава. Не пие, а пои. Не спи, а приспива. Не живее, а диша. Търпи, прощава, подарява.

Цял живот я нося в себе си. Тя ме изморява, измъчва и ощастлиява. Сънувам я редовно. За нея мисля и ден, и нощ. Тя е моят кошмар и моята утеша. Понякога мразя притегнателната ѝ сила, която не ми позволява да се оттегля. Заричам се и обещавам на себе си, че ще прекъсна всеки контакт с нея, искам да я забравя, а знам, че от това всъщност нищо няма да излезе. Лъжа самия себе си. Утешавам се. Укорявам се, защо не съм последователен, защо съм слаб, защо позволявам на тази невидима сила винаги да ме надвие.

Това е тя. Реката. Пътя ѝ е усамотен и минава през стръмни планински клисури, безкрайни

равнини и бърза към морето, за да изчезне завинаги. Нейният рев отеква из дивите каньони и клисири, покрити с гъсти сенки от високи кории. През лятото, по време на големите жеги, когато всичко живо търси спасение в хладините, единствено тя се чува като предизвикателство, като монотонна песен, която обезпокоява, тревожи и същевременно унася. Тя зов привлича и предизвиква изморените и жадни хора, животни и птици, корени от растения и дръвчета да се доближат, да подирят освежение. А тя великолично дава всичко и продължава своя вечен път и неповторимата си песен, сякаш с това иска да им благодари, а не обратното. Тя е много горда, за да очаква от някого или получава благодарности. Такава е нейната природа и съдба.

Но понякога и тя полудява и подивява. Тогава взима всичко, което ѝ се изпречи на пътя. Излиза вън от коритото си и завладява полета, пътища и гори. Влиза в села и градове, отнася къщи и мостове, взима курбан от добитък и хора. Тогава е обидена и безмилостна, силна и неукротима и нищо не може да я спре. Става мътна, черна, навъсена и студена. Не пее, а реве и предупреждава всичко около себе си, особено дръзналите да осуетят намерението ѝ. Наистина тя е такава много рядко и не по своя вина. Грехът е на онези, които изсякоха горите и оголиха байрите, та пуснаха пороите да беснесят из деретата.

Това е реката, покрай която отраснах, и която преди време напуснах. След години, когато се завърнах, нея я нямаше вече. Течението и животът ѝ бяха обрнати назад, противоположно на природата и на здравия ум. Всичко сега е пусто и обраснало в бурени. Тънки струйки вода, които се промъкват из мъртвото корито и се вливат в попътните поточета, подсещат през сълзи за изгубената красота.

# Започнаха Петровските пости

В периода зад нас изживяхме радостните дни на Възкресението; припомнихме си 40-те дни, в които възкръсналият Христос е сред Своите верни последователи; чухме на Възнесение думите Му: "ще приемете сила, кога слезе върху ви Дух Светий; и ще Ми бъдете свидетели... до край-земя" (Деян. 1:8); станахме свидетели на изпълнението на обещанието на Господа и заедно с апостолите посрещнахме Утешителя в сърцата си. Но постепенно се потапяме в ежедневието, проблемите ни грабват, губим мира в сърцето си, духовната радост отстъпва неусетно пред вълнения, страхове и грижи. И точно тогава, слава Богу, наближава Петровия пост. Нарича се още "Апостолски", а навремето - "Пост за Петдесетница", тъй като възниква по примера на апостолите, които, след като приели даровете на Светия Дух на Петдесетница, се подготвяли с пост и молитва за проповядване на Евангелието по целия свят.

Тази година Петровият пост започна от 12 юни (30 май стар стил). Началото на Петровите пости се определя според деня на Св. Петдесетница и затова неговата продължителност е различна всяка година. Ако Великден се случи през месец март, Петровият пост може да се доближи по продължителност до Великденския пост. И обратно, в години, в които Св. Петдесетница е чак в края на юни, постът е много кратък. Той продължава до края на вечерното богослужение преди Петровден, който е винаги на 12 юли (29 юни), но ако този ден се падне в сряда или петък постният период се регулира съобразно с това, тъй като сряда и петък според Православната църква винаги са постни дни.

Режимът на Петровия пост е облекчен – пости се от яйца, млечни продукти и мясо, но в дните различни от сряда и петък се разрешава риба. От изключителна важност е по време на поста да ходим често на църква и да участваме в богослуженията. Да се постараем поне веднъж да се изповядаме и да се причастим. Нито условията на живот, нито времето, обстоятелствата и т.н. могат да ни извинят за леността и нерадението.

Всичко зависи от това, колко сериозно се отнасяме към вярата си.

Светите отци съветват да не предприемаме прекалено тежък пост, в резултат на което или съвсем да изоставим въздържанието, или да се възгордеем. Всеки, който е постил, знае, че разумният пост не изтощава, а носи лекота, съкрепеточеност, трезвост, радост, чистота.

## Кратко животоописание на светите апостоли Петър и Павел

На 12 юли (29 юни) Светата църква чества едновременно паметта на великите апостоли Петър и Павел, които тя нарича първовърховни първопрестолници и вселенски учители. Те много се потрудили за разпространение на словото Божие, претърпели много страдания и гонения и са ни завещали в своите послания основните правила на християнската вяра и живот.

Най-важните обстоятелства на техния живот са описани в книгата "Деяния на светите апостоли", а за апостол Петър - и в светото Евангелие.

Боговърхновените писатели на тия свещени книги не са скрили от нас грешките и заблудите, в които са изпаднали: Павел - преди обръщането си, а Петър - преди да бъде укрепен от Светия Дух. Затова техният пример е особено поучителен за нас. В ап. Петър Църквата вижда образ на един отрекъл се от Христа и след това покаял се, а в ап. Павел - образ на един, който се противил на Господа и след това повярвал.

Какво обединява тези две поначало противоположни личности? Единият - прост рибар, бърз при говорене и плах при действие. Който винаги пръв изповядвал Иисуса Христа като Господ, а после, след Неговото залавяне, отрекъл се три пъти от Учителя си. Другият - учен, но жесток човек. Гонител и убиец на християни. Как тези двама различни човеки стават първовърховните апостоли, просветили толкова народи и настанили ги във вярата и любовта?

Благодатта Божия винаги допълва липсите и лекува немощите. Тази благодат обединява не



само тях двамата, но и всички нас в едната света, вселенска и апостолска Църква. В тази Църква и чрез тази благодат ние се обновяваме и спасяваме. Не поради наши достойнства или заслуги. Не защото сме извършили нещо достойно, а само и единствено поради Божията благодат. "С благодатта на Бога съм това, което съм", казва св. апостол Павел.

Нека превъзмогнем гордостта - майката на всички грехове. Защото тя е причината да не отдаваме дължимото на Божията благодат, а да се заблуждаваме, че ние само със собствените си сили сме това, което сме. Всичко постигаме с Божия помощ. Необходимо е да се смирим и да се надяваме на Божията милост, защото на горделивите Бог се противи, а на смирените дава благодат.

Желаем леки и спасителни пости! Леки - в смисъл да не ни дотяга спазването им според постановената строгост, колкото и облекчена да е тя. И да са спасителни, защото са благоприятно време да се подпомогнем в личния си път към спасението на душите ни.

Подготви Д. Христова

## Основното училище "Мирослав Мика Антич", което се намира в Панчево, е най-голямото в Южнобанатски регион, а по резултати е сред най-добрите в Сърбия

### В Панчево учат български

На въпроса за по-важните събития в училището директорката Драгана Кръстич посочи, че благодарение на проекта, финансиран от Министерството на образованието на Република България, вече четвърта поредна година децата имат възможност като свободноизбирам предмет да изучават български език с елементи на националната култура.

В Панчево живеят повече от 20 етнически общности и всяка от тях се стреми да запази традициите си, а всички успешно сътрудничат помежду си. В училището "Мика Антич" български език като свободноизбирам предмет годишно запиша по около 60 деца. Това са децата с български

произход, в чиито домове се пазят българската традиция, музиката и обичаите. С ангажирането на професора по български език Огнян Цветков сега имат възможност и да научат български език.

Драгана Кръстич посочва, че средствата, осигурени чрез проекта, не са големи, но има добра воля за учене и творчество. „Често организираме и детски представления на български език. Иваново е домакин и на едно красivo мероприятие "Дни на майчиния език", което се провежда през февруари.“ Външност голямата заслуга за реализирането на проекта „Изучаване на български език извън границите на България“ е на Саня Симић Миятович, дирек-

торка на ОУ "Моша Пияде" в Иваново. Училището "Моша Пияде" е първото във Войводина, в което е започнал да се изучава български език като свободноизбирам предмет. Целта е начинанието да се разшири и в другите основни училища във Войводина. Засега в проекта са включени основните училища "Доситеј Обрадович" от Омодица, ОУ "Вук Караджич" от Старчево, ОУ "Мирослав Мика Антич" от Панчево и ОУ "Моша Пияде" от Иваново.

Директорката Саня Симић Миятович казва, че Иваново е мултинационална среда, в която една трета от населението са българи, които след Втората световна война са се заселили във Войводина като градинари.



Dragana Krstic, Snezana Djelic и Sanya Simic Mijatovic

Те са били членове на отделна българска етническа общност, която пази архаичния български език, използва латинската азбука, а по вероизповедание са католици. Потомците на тази група българи и занапред живеят на територията на Войводина и себе си наричат павликени.

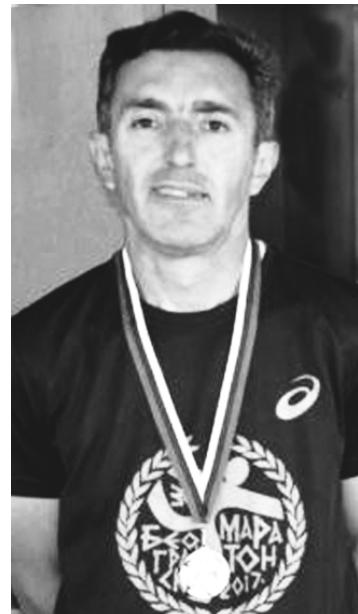
Министерство на образованието е финансирало уч-

С. Дж.

## Пореден успех на ветерана Стефан Радованов

На XVI Открито първенство на Сърбия по атлетика за ветерани 53-годишният лекоатлет Стефан Радованов, член на АК „Младост“ Босилеград, завоюва второ място и сребърен медал в бягането на 5 000 метра. Първенството се състоя на 4 юни на атлетическия стадион в Сремска Митровица. С този резултат Радованов се квалифицира за Балканското първенство по атлетика за ветерани, което ще се проведе от 21 до 24 септември в Стара Загора, Република България.

Радованов е пенсиониран офицер от Босилеград, който активно упражнява лека атлетика. По време на богата си спортина кариера е печелил редица награди и признания от държавни и балкански първенства по



лека атлетика, а през април тази година успешно завърши и първото си участие в Белградския маратон.

П.Л.Р.

### За 16-и пореден път

## КИЦ „Цариброд“ води деца на море

Неправителствената организация Културно-информационен център „Цариброд“ за 16-и пореден път ще организира почивка на море за деца от Димитровградско. И този път тяхната дестинация ще бъде българският курорт Равда.

Летуването ще е безплатно и ще се проведе през първата десетдневка на август. В Равда ще пътуват 50 деца, придружавани от петима ръководители. Както и досега, мероприятието се организира в сътрудничество и с подкрепата на Народното събрание на Република България.

Б.Д.



Саша Димитров има интересно хоби, с което се занимава дейно над две години. На димитровградчани този 28-годишен съгражданин предимно им е известен като месар, предвид, че работи в една от местните месарници. По професия обаче е техник за преработка на мляко, но, както впрочем днешното време налага – работи се, каквото се намери.

### Хора и хобита

## Хубави дърворезби предимно по ловджийски теми

Малко са хората, които знаят обаче, че Саша прави различни хубави украски от дърво, най-често по ловджийски теми. Дядо му Борис е бил дърводелец и е правил бурета, но не и украски, каквито днес прави неговия внук. Саша казва, че занаята е „откраднал“ предимно от Интернет. Междувременно се е „въоръжил“ с необходимите инструменти, от които длетата са най-важни. Ръкоделията му са най-различни. В повечето от тях обаче преобладават мотиви на листа и клонове на дърва. Досега е изработил над 100 украски. Част от тях е запазил за себе си, останалите подарил или продал. Подразбира се, че всяка негова дърворезба е уникат, за чието изработка са необходими голям труд и време. Подбира главно липово дърво, тъй

като то е леко и може лесно да се обработва.Добавя, че е изработвал фигури и от орехово дърво, което, както подчертава, е по-предизвикателно, тъй като е кораво и с естествена пъстрота, шарки. Доколкото клиентът има специално желание, Саша е готов да го уважи, т.e. да направи изображение по поръчка, както направил за един комшия, изработвайки му фигура на слонче като украска за външна чешма.

Освен дървените украси, Саша изработва и шкафчета, закачалки и други предмети от дърво. В момента едно помещение в стопанска сграда в двора си приспособява за работилница.

Предвид, че ръкоделията му са предимно по ловджийски теми, подразбира се, че е и ловджен. Като куриоз ни напомни, че се занимава

и с търсene на най-скъпите гъби в света трюфели (тартуфи) с помощта на специална порода кучета.

Б.Д.



## VIII Международно изкачване на планина Руй

### Участваха и планинари от Босилеград

Група от около петадесетина босилеградчани - членове на планинарското сдружение „Младост“ Босилеград, участваха в VIII Международно изкачване на планина Руй, което на 17 юни организираха Планинарският клуб „Руй 1706“ от Бабушница, Туристическа организация на Община Бабушница и Община Трън в Република България.

В изкачването на планина Руй, която е разположена на границата между Сърбия и България, участвали общо 1 000 планинари и любители на чистата планинска природа от Сърбия и България, а сред участниците имало и планинари от Македония. Тазгодишното мероприятие е организирано под лозунга „Руй - 1706 съница“.

Планинарите от България и Сърбия изкачвали планината от двете страни на границата и се срещнали на върха при граничната пирамида № 210, на върхната точка на планина Руй, намираща се на 1 706 м н.в. Въпреки



\* Членове на спортното планинарско сдружение „Младост“, което е част от Спортния съюз на Босилеград, минала седмица изкачиха и Милевска планина, където на връх Самовиляк (1 736 м н.в.) се срещнаха с колегите си от Туристическото дружество „Планински орли - Драгалевци“ от София.

студеното и дъждовно време, планинарите успешно преодолели препятствията по пътя.

Всички планинарски сдружения, чиито членове са взели участие в изкачването, получили благодарствени грамоти от организаторите. Разходите за участието на нашите планинари в изкачването на Руй поела общината.

П.Л.Р.

### Босилеградчани поздравиха „малките абитетуиенти“



С разнообразие от разкошни и красиви рокли и костюми, завършилите осмокласници от централното училище „Георги Димитров“ в Босилеград на 17 юни дефилираха по централните градски

улици. Те бяха поздравявани от своите родители, семейства, приятели и граждани, дошли да споделят този важен момент заедно с тях.

След дефилето 56-те „малки абитетуиенти“, придружа-

вани от класните си ръководители и преподаватели, отидоха да отпразнуват абитетуиентския си бал, който по традиция бе организиран в стола на училището.

П.Л.Р.

### Хора и хобита

## Хубави дърворезби предимно по ловджийски теми

Малко са хората, които знаят обаче, че Саша прави различни хубави украски от дърво, най-често по ловджийски теми. Дядо му Борис е бил дърводелец и е правил бурета, но не и украски, каквито днес прави неговия внук. Саша казва, че занаята е „откраднал“ предимно от Интернет. Междувременно се е „въоръжил“ с необходимите инструменти, от които длетата са най-важни. Ръкоделията му са най-различни. В повечето от тях обаче преобладават мотиви на листа и клонове на дърва. Досега е изработил над 100 украски. Част от тях е запазил за себе си, останалите подарил или продал. Подразбира се, че всяка негова дърворезба е уникат, за чието изработка са необходими голям труд и време. Подбира главно липово дърво, тъй

като то е леко и може лесно да се обработва.Добавя, че е изработвал фигури и от орехово дърво, което, както подчертава, е по-предизвикателно, тъй като е кораво и с естествена пъстрота, шарки. Доколкото клиентът има специално желание, Саша е готов да го уважи, т.e. да направи изображение по поръчка, както направил за един комшия, изработвайки му фигура на слонче като украска за външна чешма.

Освен дървените украси, Саша изработва и шкафчета, закачалки и други предмети от дърво. В момента едно помещение в стопанска сграда в двора си приспособява за работилница.

Предвид, че ръкоделията му са предимно по ловджийски теми, подразбира се, че е и ловджен. Като куриоз ни напомни, че се занимава

**На основание Закона за културата "Държавен вестник на Република Сърбия с номер 72/09, 13/16, 30/16 - корекция (чл. 34, 35, 36 и 38), чл. 15 от Статута на Издателство "Ново Братство" и Решението на Управителния съвет номер 04-02/2017 за провеждане на публичен конкурс за избор на директор на Издателство "Ново Братство", Ниш,**

**ПУБЛИКУВА**

**КОНКУРС ЗА ИЗБОР НА ДИРЕКТОР**

**на Издателство "Ново Братство" Ниш**

Данни за Издателство „Ново Братство“ Данъчен идентификационен номер: 109530320, ЕИК: 17889613, код на дейност 5814.

Позиция: Директор на Издателство „Ново Братство“ Ниш, за срок от четири години.

За избор на директор се определят следните условия:

1) да е правоспособно лице,  
2) да притежава високо образование от научна, съответно професионална област в рамките на обществено-хуманитарни науки (академични студии - мастер, специализирано академично образование, академични студии с професионално направление), съответно високо образование в продължение от най-малко четири години.

3) да има най-малко пет години трудов опит в областта на културата и издателската дейност, от които най-малко три години трудов стаж в управлението на организации или организационни единици в областта на културата, образованието и издателската дейност;

4) срещу кандидата да не се води следствие и да не е обвинен за наказателни дела, които се преследват служебно, както и да не е осъждан за наказателни дела, които го правят негоден да изпълнява длъжността директор;

5) да притежава гражданство на Република Сърбия;

6) да има обща здравословна годност;

7) да притежава напреднали компютърни умения;

8) активно познаване на български език.

При избора на кандидата за директор, Управителния съвет ще оценява и следните допълнителни знания и способности:

1) познаване на дейността на организацията от областта на дейността на ведомството и управлението с нейните ресурси;

2) опит в управлението със средства, човешки и други ресурси;

3) познаване на нови технологии и тяхното приложение в редовните и проектни дейности;

4) способност за общуване с обществеността.

Освен по-горе посочените допълнителни знания и умения, Управителния съвет ще оценява и дали образователно

-научната, или образователна-артистичната сфера, в която кандидата е получил висше образование, е подходящо за дейностите на ведомството „Ново Братство“, в което кандидатът кандидатства за директор.

Място на работа: Ниш, Кей 29 декември № 8.

Професионалната компетентност, знанията и уменията се оценяват в изборния процес чрез преглед на доказателствата, приложени към заявката на кандидата и разговора с кандидатите, които отговарят на условията, определени в конкурса.

Със заявката трябва да бъде приложено и:

- пълно име и фамилията на кандидата, дата и място на раждане, адрес, телефонен номер, адрес на електронната поща, данни за образование и предишния трудов стаж;

- документи или удостоверения, че кандидатът има опит в управление с човешки и други ресурси;

- заверено копие на документа за придобито образование,

- удостоверение за трудов стаж,

- акт за раждане;

- удостоверение за гражданство на РС (не по-старо от 6 месеца);

- удостоверение, с което се потвърждава, че срещу кандидата не е заведено наказателно дело, или разследваща процедура (не по-старо от 6 месеца);

- свидетелство за съдимост (не по-старо от 6 месеца);

- кандидатът за директор заедно със заявката прилага и програма за работа и развитие на ведомството.

Срок за подаване на заявления: 15 дена след деня от обявяването на конкурса във вестник „Ново Братство“.

Всички непълни и ненавременно изпратени заявления няма да бъдат разглеждани.

Кандидатурите трябва да бъдат изпратени на адрес: Издателство "Ново Братство", Кей 29 декември № 8, Ниш, със забележка "ЗА КОНКУРСА".

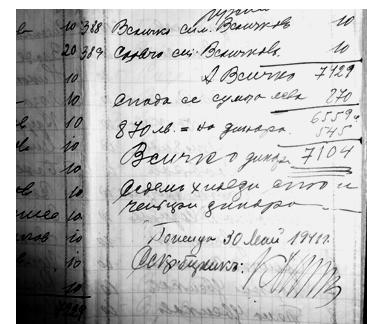
Лице, задължено за уведомяване относно публичния конкурс: Снежана Джелич, тел: 018/242 700, всеки работен ден от 08 до 14 часа.

Войислав Божилов,  
председател на Издателство „Ново Братство“

**Любопитно**

**През 1941 година босилеградчани дарявали пари за закупуване на общинско радио**

Саша Миланов, председател на босилеградското ловно сдружение „Сокол“ и шеф на тукашния клон на лесковашкото електроразпределително, тези дни предостави на общината един изключително интересен стар документ - Списък на лицата от Босилеградска община, които през 1941 година са дарили пари за закупуване на общински радиоапарат. Списъкът съдържа около 600 имена на граждани от Босилеград и околните села, дарили пари в динари и левове. От него се вижда, че общата сума, която по този начин била събрана, възлиза на 7 104 динара. Събрани са 6 559 и 870 лева (тогавашни 545 динара).



1941 година бил служител в Босилеград, и до днес го е запазил в оригиналния му вид. Миланов, който е и зам.-председател на Общинската скупащина в Босилеград, с удоволствие взел документа и го предоставил на община.

Оригиналният списък представлява доказателство за изключително интересна и значителна инициатива на нашите предци по това време. Умолявам всички читатели, които разполагат с някаква информация относно закупуването и ползването на радиото, да се обадят в нашата редакция. П.Л.Р.

**Тъжен помен**

ПЕТ ГОДИНИ без нашия мил и непрекъснати

**ВИКТОР ЙОСИФОВ  
(1942-2012)**



Ти обичаше хората и работата,  
Уважаваше справедливостта и добротата.  
Благодарим на Господ, че те имаше в нашите животи!

Съпругата Радмила  
и дъщерите Ирена и Анета със семействата си

**Ин мемориам**

На 16 юли 2004 година на 82 годишна възраст почина нашата мила и незабравима майка



**АСКА ЯНЕВА по баща  
СТАЙКОВА**

На 21 ноември 1968 година на 52 годишна възраст преждевременно ни напусна нашия мил и незабравим баща



**БОРИС РАДЕНКОВ ЯНЕВ  
от село Долна Лисина,  
Босилеградско**

На 9 ноември 2012 година на 67 годишна възраст ненадейно ни напусна нашата мила и незабравима сестра



**ВЕРКА СТОИЧКОВА  
по баща РАДЕНКОВА**

Мили и незабравими родители, скъпа и незабравима сестричке, и след толкова изминали години откакто ни напуснахте нашите сърца тъгуват за вас. Никога няма да Ви забравим. Вие живеете в нас. Всеки миг от нашето ежедневие е изпълнено с незабравими спомени за времето когато бяхме заедно.

Поклон пред светлата Ви памет!  
Скръбящи: син и брат Драган и дъщеря и сестра Миланка

# Карикатурен еcran



Борис ДИМОВСКИ

## СНЕГУКИ

По време на летните почивки, бизнесмен пристигнал в хотел, но било късно и имало само едно свободно легло в стая с непознат. Бизнесменът бил готов на всичко, но управителят го предупредил, че непознатият хърка много силно и хората в съседните стаи се били оплаквали.

На другата сутрин бизнесменът слязъл долу на закуска и управителят го попитал как е спал.

- Чудесно! - отвърнал той.

- Ами хъркането?

- Нямаше проблеми. Когато влязох в стаята, той вече хъркаше, но аз просто се приближих, целунах го по бузата и казах "Лека нощ, скъпъ". Той се събуди и цяла нощ седя ококорен като бухал.

\*\*\*

На receptionата в хотел:

- Добър вечер, колко струва стая с едно легло?

- 80 лева.

- Имам само седемдесет. Събудете ме с десет лева по-рано.

\*\*\*

Работех в хотел на reception докато един ден телефонът звънна и аз вдигнах. Отсреща чух:

**ПАНСИОН САКС-БАЛКАН ДИМИТРОВГРАД / ЦАРИБРОД/**  
www.sax-balkan.co.rs

**Собственик: Ивица Истатков**  
Моб: +381 63 436 626  
Улица: Балканска 18  
Димитровград - Сърбия

Телефон - прием:  
+381 10 363 566  
Моб: +381 69 363 5661  
Факс: +381 10 363 566  
e-mail: ivicaistatkov@yahoo.com

## Братство

СИР - Каталогизация у публикации  
Народна библиотека Сръбие, Београд  
323.15+659(497.11)  
ISSN 2466-4707 = Ново Братство  
COBIS.SR-ID 224701964

Вестник на българите в Сърбия  
Първият брой излезе на 15 юли 2016 г.  
Издава: Издателство "Ново"Братство",  
Ниш, "Кей 29 декември" - 8  
Основател на издателството:  
Национален съвет на българите в Сърбия

## Афоризми

### Симеон КОСТОВ

- Решението е в бравата.
- За другите съм умен, за себе си будала. Значи - умна будала.
- Полицията е арестувала известен политик. Сега му установяват индентитета.
- Властта реши да възстанови старите занаяти. Започна от най-стария.
- Ако не бяха запалили първото му издание, второто нямаше да пламне.
- На пътищата и законите най-големи проблеми правят дупките.
- Врага отнесе шагата. Останалото разделиха политиците и магнатите (тайкуните).
- На мода е изграждане на вятерници. Донкихотовци си имаме достатъчно.
- Който не знае да мълкне - нека си мълчи.
- Държавите, образувани след разпадането на Югославия, и по-нататък са свързани с подземието.

### Любопитно

#### В БЪЛГАРИЯ НА ВСЕКИ ДВАМА ПО ЕДНА КОЛА

На всеки двама българи се пада по един автомобил или официално 508 автомобила на 1000 души. Според европейската статистическа служба Евростат рекордър е Малта - 775 автомобила на 1000 души. На дъното е Румъния - 308 автомобила на 1000 души. Средният показател за ЕС е 573 автомобила на 1000 души.

## Здраво баба Суске!

Радост

Нъекънъ требеше с баю Стоимена да идемо рано у село до доду Петрию и доду Гъбула за расад. Пойдомо за автобусат рано, покре пет саата. Автобусат иде у шес, ама нийе не можемо бърже да одимо, а ако закъснейемо, автобусат нема да ни чека. Ка куде долну рампу, оно се убучало одкуде амбулантуту. Гледам - йедън коси с косачку на гориво, йедне жене с гребулье згрибаю, а другъе збираю и износе травуту. Подуне ветар и или донесе убаву миризму на зелену траву, или смрадат од косачкута. Погледа у Стоимена и га пита:

- Байе, ама кво ѹе това чудо. У пет и половина се размърдали и комуналци и чистачке у амбулантуту. Това нема да ѹе на арно! Че се дешава нещо или че покваре времето?

- Море, на добро че ѹе. Поюрили су гъи да очисте дворат на амбулантуту. Че дооди голем японец и че дари на амбулантуту нова кола за хитнтуту.

- О убаво. Тия японци много добри човеци. Нема, нема, па ни арижу нещо.

- Ма убаво, ама сам си мозгам - че ни поклоне ли и шофера?

- Що шофера, нали у амбулантуту има неколко? - зачуди се я.

- Кико па ѹо? Ка окнем хитнтуту, они първо питаю - колко ѹе стар болният? После ми кажу дека или нема кола или нема шофера. Йеднуш се прейдо и реко дека бабата има 79 године, реко си че поваркаю. А они - са че дойдемо, да найдемо шофера. Тия нъин са беше верно саат. Реко си - че се олади бабата додека они дойду. Ока гъи ѹош некой путь, а они почеше да се люте. После саат дойде шоферат. Сам.

- Що си сам сине, питам га, дека ѹе докторат?

- А, он мора да буде у амбулантуту, може некой друг да се разболи. Я зину и се прекърсти!

- Бабата се разболела, душу че испуши, а она чека некой да се разболи! Сачувай Боже од тия докторски логики!

Испратише бабуту у Пирот, одвезе ни шоферат и рече. - Дедо, я не могу да ви чекам, са мора одма да се върчам, може некой да се разболи и нема кой да га довезе до амбулантуту. Боже, мили Боже, и шоферат че идие че чека некой да се разболи!

- Айде бре зацуцо, кво си запеняил уста ко нескончен вепар. Идемо ко желька преко угар, че испушимо аутобусат. А он си расправя ко бабуту примили у болницуту, а он плачал такси да се върне. Вати га под мишка и повлеко. Он преплита ногье, а уста не зарвала.

- Мърдни бре байе, окам я и га сециам. Че ни очи изкопаю бабичките ако ни побегне онай пустиня и не донесемо расад.

- Ма чекай бре байе Манчо, да ти докажем, сеца се Стоимен.

- Ама че ми казуйеш у аутобусат, повлеко га я ко куче мършляк.

Йедва се довлекомо. Седомо и деда Стоимен пак заорати. - Ка полани бео у наштуту болница, животат ми се огади. И због оней медицинске сестре що тамо дооде у трекъу смену, намрази све сестре. Дойду, даду лекове, гледаю телевизию. На тия болесници що начом окаю даду некики лекове да гъи успе, ударе кључат и си легну. Додека се не наспе, може гром да удари, не дизаю се. А йедън старац беше арне болан и оне нече да га гледаю, ни да га ране. Окаю нъегови да дойду, па начом да седу и да га пазе, да га превърчаю, да му даду водицу. А оне да си преспе и да си узну плату за спаньето, за „работу“ у трекъу смену!

Стиже аутобусат и я на бързину излезо. Загорча ми това ѹотро и више никогаш и никуде нема да идем с Стоимена.

Айде здраво баба Суске, ега се никой од Вас не разболи, па да га не лече при нас.

Деда Мана

\* Телефони: Директор: (тел./факс) 018 242-700,  
Вестникът излиза два пъти в месец. Ръкописите не  
се връщат. Собствени приходи 330-3002545-68,  
CREDIT AGRICOLE. \* Печата: "Врба Комерц",  
Кнез Михаило Обренович 47, Ниш,  
тел./факс 018 576-283; 064 1981 666



ISSN 2466-4707